

ЭКНАМІЧНАЯ  
ПРАГРАМА  
ЗЯНОНА  
ПАЗЬНЯКА.

2

Чарнобыль —  
наш боль.

МОПЛЬНИКІ  
РАДЫЕАДХОДАЎ:  
ПАГРОЗА  
ЎЗРАСТАЕ.

2

АЛЯКСАНДР  
ДУБКО:  
КРАІНЕ  
ПАТРЭБЕН  
ГАСПАДАР.

3

Паітэравы  
скрынка.

РАЙСКАЯ  
АСАЛОДА БЫВАЕ  
ТОЛЬКІ У РАІ.

3

БЕЛАРУСКАЯ  
МАЛАДЗЕЖНАЯ  
ГАЗЕТА



# ЧЫРВОНАЯ ЗМЕНА

14 чэрвеня 1994 г.

Аўторак

№ 64(13781)

Кошт у розніцу 100 рублёў

Выдаецца з 1921 года



## Кур'ер "ЧЗ"

### Партыя праводзіць канферэнцыю

На 18 чэрвеня, за пяць дзён да прэзідэнцкіх выбараў, назначана канферэнцыя Партыі народнай згоды. Яе мэта — афармленне новых партыйных структур, якія зніклі ў ходзе збору подпісаў за вылучэнне лідэра партыі Генадзя Карпенкі кандыдатам у прэзідэнты Рэспублікі Беларусь.

У цэнтры ўвагі актыўны ПНЗ, як чакаецца, будзе аналіз падобнай палітычнай сітуацыі і выпрацоўка пазіцыі на маючых адбыцца выбарах першага прэзідэнта Беларусі.

### Чый груз?

Прэс-цэнтр ініцыятыўнай групы кандыдата ў дэпутаты А. Лукашэнкі зрабіў заяву ў сувязі з паведамленнем аб затыманні на граніцы грузу друкаванай прадукцыі, якая мае адносіны да выбарчай кампаніі названага кандыдата.

Ні А. Лукашэнка, ні ініцыятыўная група не маюць адносінаў да затыманага на мытні грузу замежнай вытворчасці, гаворыцца ў заяве. У сваіх расходах на выбарчую кампанію кандыдат зыходзіць з сумы, устаноўленай Цэнтрвыбаркам. Сам гэты факт у заяве расцэньваецца або як правакацыя, або як спроба прыватнай асобы зарабіць грошы на імені кандыдата ў прэзідэнты.

### Віцебскі "форт" для "Белфорты"

Сваю "заставу" вырашыла размясціць бліжэй да пайночнай граніцы рэспублікі буйная мініская фірма "Белфорт" — афіцыйны дылер вядомай японскай кампаніі "Рызокосерас", якая вырабляе разнакаляровую тэхніку і іншыя офісныя абсталяванні.

Першая выстаўка гэтых высакакасных тавараў, акрамя сталіцы, адбылася ў Віцебску. Месца паказу — гарадскі цэнтр культуры — выбрана невыпадкова: ён з'яўляецца "штабам" маючага адбыцца міжнароднага фестывалю "Славянскі базар". "Белфорт" будзе забяспечваць інфармацыйныя патрэбы гэтага музычнага шоу, паказваць, такім чынам, пачатак свайго бізнесу на перыферыі рэспублікі.

У адрозненне ад даволі марудных дысплеяў, якія раней абслугоўвалі прэс-цэнтр "Славянскага базару", рызографы (так называюцца апараты, якія прапануюць "Белфорт") за лічынныя мінуты капіруюць масавым тыражом тэксты ці відарысы, у тым ліку і каліграфію, на любой паперы.

БЕЛІНФАРМ.

### Жудасная знаходка

У нядаўняй сталіцы мікрааён Паўднёвы Захад уражвае жудасная знаходка: сярэд белага дня мясцовая бабулька ў ўваходзе ў падвал дома № 28, што на праспекце "Ізвестий", натрапіла на два труны хлопцаў з нажавымі ранамі.

Паводле папярэдніх звестак, іх забілі ноччу ды адцягнулі за кусты, кінушы побач з пад'ездам. І калі б не бабулька, невядома колькі б жыў наш падвалішчык. Нашая рэз'юнанс не давядзе нас да добра...

(Ул.інф.)

### "Батлейка" на Валожыншчыне

Мінскі абласны тэатр лекі "Батлейка", які знаходзіцца і працуе ў Маладзечна, наведвае Валожын, дзе паставіў два спектаклі паводле п'есы Алены Туравай "Казі Несцеркі".

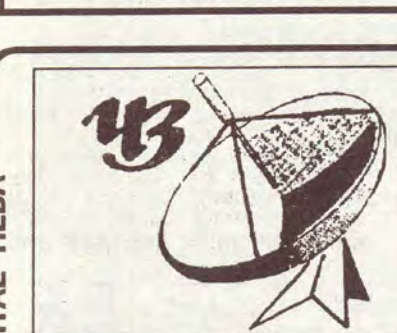
Неўзабаве новыя прыгоды казанскага Несцеркі і ягоных маленькіх сяброў пачаюць дзеі з Вілейкі, куды мяркуецца творчая вандароўка батлейнікаў.

Мікола КАПЫЛОВІЧ.

### Гора ад розуму

Калісцкі Аляксандр Пушкін вуснамі Барыса Гадзюкова вымаў: "Учысь, мой сын, і лепш і снейс ты будэш труд дзяржавы разуміць". Таму і стараўся вучыцца ягоны нашчадак.

Дзяжурныя на выпуску перакладчыкі Віктар КАПАЧЭЎ, Андрэй СІДАРАЎ, рэдактар Павел СІМАНАЎ.



Дзяжурныя на выпуску перакладчыкі Віктар КАПАЧЭЎ, Андрэй СІДАРАЎ, рэдактар Павел СІМАНАЎ.

ДЗЕВЯТАЕ НЕБА

## "Суперчэннэл"

### НЕ ТРЭБА БІЦЬ СЯБЕ КІНЖАЛАМ ПА ГАЛАВЕ

Міністэрства ўнутраных спраў Ірана забараніла людзям... наносіць сабе ўдары кінжалам у галаву пад час шчырых рытуалаў.

Такое рашэнне падмацавана цытатай з выказванняў духоўнага лідэра аяталя Алі Хамейні: "Нанясенне кінжалам ран на галаву не з'яўляецца ісламскай традыцыяй. Мы не павінны рабіць такіх рэчаў, з-за якіх нас палічаць прымхлівымі і неразумнымі мусульманамі і немусульманамі ўсяго свету".

### АХВАРЫ У КІТАІ

У выніку паводкі ў Паўднёвым Кітаі загінулі сама меней 42 чалавекі.

ПАВЕДАМЛЕННІ, АТРЫМАНЫЯ ПА КАНАЛАХ СПАДАРОЖНИКАВАЙ СУВЯЗІ "ЧЫРВОНОЙ ЗМЭНЫ"

## На эстрадным небасхіле заззялі новыя зоркі

12 чэрвеня ўрачыстым канцэртам закрыцця скончыўся II Рэспубліканскі фестываль беларускай песні і паэзіі "Маладзечна-94". Сярод чатырнаццаці ўдзельнікаў конкурсу вызначылася восем лепшых выканаўцаў. Так, два трэція месцы занялі Таццяна Каліна з Камянца і Ірына Дарафеева з Магілёва, тры другія — падзялілі ся сябачкі з Віцебска Алена Літоўка, Ларыса Грыбальца і Таццяна Воранава, а два першыя засталіся за мінчанкай Наталляй Тамелай і Леанідам Вайтовічам з Рэчыцы. Шэсць канкурсантаў атрымалі званне дыпламантаў, а Гран-Пры і галоўны прыз — аўтамабіль "Жыгулі" — дастаўся Наталлі Кудрыной з Магілёва (на здымку).

Майя ШЭНДРЫК.

Фота  
Аляксандра КУШНЕРА.

## ВЫБАРЧЫ МАРАФОН: ПАЗІЦЫІ, ДУМКІ, МЕРКАВАННІ

# "Залатая альбома" агучваюцца па-савецку

### Якаў ЯСЭПКІН

Здаецца, не памыліўся Павел Глоба, калі прадракаў на гэтыя часы ўзмацненне нападу палітычнага саперніцтва на Беларусі. Яно і сапраўды ўзмацняецца, балззе, ёсць для таго падставы. Ідзе жорстка барацьба за прэзідэнцтва, удзельнікі якой выхплываюць, нібыта факіры з чорных рукавоў, новыя і новыя чуды-козыры.

Падзеі апошніх дзён, сваёабодным эпіцэнтрам выбарчага марафону сталі выступленні на Беларускім радыё і тэлебачанні прэтэндэнтаў на прэзідэнцкае крэсла. Уласна кажучы, адбыўся масавы выхад з андэграўнда шэрагу прадстаўнікоў палітычнага бамонду. Згодна з заканадаўствам, на кожнага з кандыдатаў прыпадае па пяць гадаў свабоднага словавыяўлення (па роўну на радыё і тэлебачанні). Умоўная сцэна маўчання зруйнавалася, а пытанні пакуль застаюцца зашмат. Людзі, якія чакалі хуткага адказу на іх адрозжы, жасліся адкрыцця для кандыдатаў камунікацыйнай прасторы, каб быць і крыху расчараваны. Па-ранейшаму дастаткова няпроста спрагназаваць, куды хіснуе маятнік народнага даверу.

Напрыканцы шляху да прэзідэнцкай пасады вырашаецца літаральна ўсё. Пад час выступленняў перад прэс-рэспубліканскай аудыторыяй прэтэндэнты могуць як страціць набывае раней, так і набыць страчанае. Вядома, яны гэта добра разумеюць, аднак не ўсё ў іх уладзе. На працяг "легалізацыі" ўплываюць самыя розныя фактары. Сёння высвятляецца кошт якойсвай маркі, узроўню прафесійнага стандарту работы імідж-мейкераў (калі такія былі) са змагарамі па пасаду. У новых для беларускіх палітыкаў варунках поўнай галоснасці менавіта падобныя намаганні маюць рашучае значэнне. Але ў такой складанай справе, як стварэнне палітычнага вобраза, ёсць пэўныя элементарныя рэчы.

даўно стаўшыся агульным месцам. Няма патрэбы пераканваць прыхільнікаў, галоўная задача ў тым, каб адцягнуць ад канкурэнтаў па магчымасці большую частку іх электарату. А для таго карыстаюцца самым распаўсюджаным прыёмам уваходзячы ў вобласць "сваго сяродчужнага, чужага сярод свайх" ці чалавека, які добра разумее клопаты і праблемы ўсяго грамадства, які задаволены ўсёй.

Аднак дагэтуль "свяшчэнную карову" прамога тэлебачання эфіру амаль што не краюць і не турбуюць. Агульны перадачы фан застаецца, бадай, без прыкметных змен па трыўвальных прычыне — кандыдаты не выкарыстоўваюць вялізную, ледзь не казаную сілу тэлевізійных сафітаў, радзімунушэння. Шляхам "кашпірызацыі" ніхто не пайшоў за адсутнасці не толькі вопыту ці жадання, а і таленту пераўвасаблення. Між тым, ва ўсіх на памяці прыклад, які стаў ужо постсавецкай міфалагічнай класікай — трыумф расійскіх ліберал-дэмакратаў, галоўным дасягненнем якіх (а, дакладней, аднаго толькі Жырынькоўскага) ажраў і быў уражальна-прафесійны поспех на электронным подіуме. Такі вопыт нельга не ўлічваць, калі жадаеш перамагчы. Зразумела, з папраўкамі на час і месцадзеянне, але без прынцыповых адрозненняў. Бо ён з парадку агульнавядомых і прызнаных у сусветнай практыцы. Сёння месца "воіна-рата-вальніка" пад сціплым беларускім сонцам публічнасці застаецца свабодным. Маркуючы па

першых выхадах у эфір нае рысціліца, на лаўры яўнага лідэра ніхто не прэтэндуе. Фігуральна кажучы, "залатая альбома" праграм і абяцанняў агучваюцца па-савецку, з уласцівым поэзіяму застою і да болю знаёмымі народам штампама, што само па сабе ніяк не адаб'еца на выніках выбараў.

Перад пачаткам тэлебачання шматлікія эксперты сыходзіліся ў адным: ёсць уяўныя фаварыты, прэтэндэнты, якія валодаюць прамоўніцкім талентам, ёсць і кандыдаты з пераважнай шырокімі выйгрышнымі аксамітамі ў руках. Хто прад'явіць свае дывідэнды з большым майстарствам, а то і з бласкам, — будзе ў фаворы. Пакуль кола Фартуны круціцца дзесьці ўдалечыні, ніхто не спяшаецца выкарыстаць пераможныя козыры. Усе ведаюць, напрыклад, што Станіслаў

Станіславіч — інтэлектуал, добры прамоўца. Дадаткова дэманстрацыя гэтых якасцей наўрад ці паспрыяе набываццю новых прыхільнікаў і адпаведна павелічэнню электарату. Нешта падобнае людзі не раз бачылі пад час рэпартажаў з парламенцкай авальнай залы. Імідж такі ж самы. Нядаўна зразумець ход разважанняў выбаршчыкаў — быў пр уладзе, меў магчымасці... Аднак у параўнанні з астатнімі ўдзельнікамі чэрвенскага тэлебачання, ён не прайграе. Зянон Пазняк пакуль не псеціць сваімі выступленнямі ў студыі, прапанаваўшы ўпрыватнасці глядачам стужку "Невядомы Пазняк" (не лепшы прыём, бо эфектыўнасць практычна сусветнага ролікаў не адпавядае напалу прамога эфіру). Дарчы, залішняя ўвага да "кліпавай агітцы" з боку шэрагу прэтэндэнтаў таксама сведчыць аб не

зусім удалай рабоце імідж-мейкераў. Пакуль "гарачы" эфір лепш за іншых выкарыстоўвае Аляксандр Лукашэнка, але пад пытаннем павелічэння і пашырэння яго на і без таго вядомага "кола падтрымкі". Хутчэй за ўсё, не прывядуць прыхільнікаў новай камуністычнай ідэі пасля выступленняў Васіля Навікава. Тым часам набірае папулярнасць другі "чалавек эфіру" — Іван Антановіч. Калі і надалей доктар філасофіі працягне сваю місінерска-асветніцкую (прычым, высокапрафесійную і з інтэлектуальным шармам) дзейнасць на тэлебачанні, астатнія прамоўцы-прэтэндэнты могуць не проста страціць прывабныя свецкі глянц, а і згубіць багацце гласаў, якія аўтаматычна аддадуць да прэм'ера.

Падпіска на "Чырвоную змену" заканчваецца 15 чэрвеня, але ў Вас яшчэ ёсць шанец!

Наш падпісны індэкс 63129. Кошт на III квартал 5400 рублёў.

Ф. СП-1

Міністэрства сувязі і інфарматыкі  
Рэспублікі Беларусь

АБАНЕМЕНТ на газету 63129 (Індэкс выдання)

ЧЫРВОНАЯ ЗМЕНА (Індэкс выдання)

на 1994 год па месяцах

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

Куды (паштовы індэкс) (адрес)

Каму (прозвішча, ініцыялы)

Каму (прозвішча, ініцыялы)

Каму (прозвішча, ініцыялы)

Каму (прозвішча, ініцыялы)

Каму (прозвішча, ініцыялы)

Каму (прозвішча, ініцыялы)

Каму (прозвішча, ініцыялы)

Каму (прозвішча, ініцыялы)

Каму (прозвішча, ініцыялы)

Каму (прозвішча, ініцыялы)

Каму (прозвішча, ініцыялы)

Каму (прозвішча, ініцыялы)

Каму (прозвішча, ініцыялы)

Каму (прозвішча, ініцыялы)

Каму (прозвішча, ініцыялы)

Каму (прозвішча, ініцыялы)

Каму (прозвішча, ініцыялы)

Каму (прозвішча, ініцыялы)

Каму (прозвішча, ініцыялы)

Каму (прозвішча, ініцыялы)

Каму (прозвішча, ініцыялы)

Каму (прозвішча, ініцыялы)

Каму (прозвішча, ініцыялы)

Каму (прозвішча, ініцыялы)

Каму (прозвішча, ініцыялы)



## Бізнес-клас

Вядучая  
рубрыкі  
Вера ПАЛЯКОВА  
Тэл. 68-28-52

Каму на Беларусі  
жыць добра

Увесь мінулы год нам цяпіла ўсё, што на Беларусі ўзровень жыцця вышэй за астатнія краіны былога Саюза. На думку незалежных экспертаў, зусім не. Тут трабляўныя дыферэнцыяцыя даходаў. У выніку сярэднястатыстычны даяны не ўскрываюць той факт, што 20 працэнтаў "верхніх слаў" на селішчыта спажываюць па кошту 80 працэнтаў прадуктаў і паслуг, астатнія аддаваць — толькі 20 працэнтаў.

Дык каму ж на Беларусі жыць добра? Багатых, што купляюць вопратку, абутак, вытэава тэхніку, касметыку, спіртное і г.д., на далары. У рэспубліцы недзе 300 тысяч. Гэта новыя бізнесмены, што гуляюць па жорсткіх правілах нашага квазірынку: кіраўнікі камерцыйных структур, СІ, дзяржаўныя прадпрыемстваў саўтасу, "чайнікі", якім асабліва пашанцавала: чыноўнікі ўсіх рангаў, што сядзяць паблізу ад "грамадскага пірага", вышэйшыя эшалоны фінансавых кампаній, камерцыйных банкаў і страхавых таварыстваў, нідзё не працуючыя грамадзяне, якія аказваюць розныя паслугі тым, хто мае валюту і зусім "крутыя", дзеля якіх і закон не пісані. Прадстаўнікі гэтай групы трацяць у сярэднім на 100 даларуў у месяц на кожнага члена сям'і. Пра тым на харчаванне ідзе толькі 20 працэнтаў грошай, а на спажывецкія тавары — 63 праценты.

Абсалютная большасць насельніцтва — так званыя сярэднія беларусы і жывуць яны, канешне, значна горш, бо маюць 15-20 даларуў у месяц. У гэтай групе ўжо 60 працэнтаў даходаў ідзе на прадукты харчавання. Маса трапляе на стол сярэднястатыстычнага жыхара Беларусі зраўду. Асноўныя горады, дуктаў — купляць, малычныя прадукты і бульба. Набыць тавары даўгатэрміновага карыстання — праблема. Дашедшы мяс халадільнік — не еш і не пі з паўгода. Аб'ём карыстання паслугамі павялічыўся тым жа коштам росту цен на іх, рэальныя знізіліся амаль удвая.

Калі 30 працэнтаў насельніцтва Рэспублікі Беларусь жывуць ніжэй за ўсялякія ўзровень беднасці. Гэта пенсіянэры, жывуючы на пенсію, ці маюць утрыманцаў, маці-адзіночкі і г.д. Гэтыя людзі зольны траціць толькі 10 цэнтаў у дзень: тыме хлеб, малако і трохі бульбы. Усё! Яны амаль нічога не купляюць за аплата і абутку, а паслугамі не карыстаюцца ўвогуле, калі не лічыць плату за жыллё. Траба дадаць, што сацыяльна абарона для іх не працуе: дзяржаўцацы на асноўныя прадукты харчавання ў большасці дапамагаюць багатым, бо апацыя спажываюць не пераўраўнаважана.

Год багачы пашырае бездань паміж багатымі і астатнім насельніцтвам яшчэ больш. Узровень спажывання абсалютнай большасці насельніцтва ўстойліва зніжаецца і абядае да канца года змяншэння яшчэ на 15-20 працэнтаў.

І зноў застаецца нам толькі надзея. Надзея на тое, што навапачыны прэзідэнт Беларусі і ягоная каманда здолее змяніць эканамічны і сацыяльны палітыку. Не траба заіскаць гэкі! У адносінах да бізнесменаў, лепш даць ім гарантыі і льготы для стварэння новых вытворчасцей, якім яны ўкладалі далары ў ачынную эканоміку, а не ў швейцарскія банкі або ЕМВ. Датыкі павінны мець канкрэтны адрас — самыя бедныя часткі насельніцтва. Да таго ж сродкі на гэтыя мэты траба знайсці за кошт скарачэння фінансавых інтэкцый неэфэктывных вытворчасцей і сельскай гаспадары, а не за кошт новых падаткаў. А як будзе на самай справе? Чакаць засталася нядоуга.

## ПАЗЫНЯК Зянон Станіслававіч

БІАГРАФІЧНЫЯ ЗВЕСТКІ  
ПРА КАНДЫДАТА  
У ПРЭЗІДЭНТЫ

Год нараджэння — 1944. Беларус. Скончыў Беларускі дзяржаўны тэатральна-мастацкі інстытут. Кандыдат мастацтвазнаўства. Народны дэпутат Рэспублікі Беларусь.

## Працоўная дзейнасць:

- 1962—1964 гг. — загадчык Хімічнага сельскага клуба ў Іўеўскага раёна.
- 1964 г. — рабочы сцэны Беларускага дзяржаўнага тэатра оперы і балета, г.Мінск.
- 1964—1967 гг. — фатограф Беларускага дзяржаўнага гісторыка-краязнаўчага музея.

- 1967—1969 гг. — фатограф-афарміцель Мінскага мастацка-вытворчага камбіната.
- 1969—1972 гг. — аспірант Інстытута мастацтвазнаўства АН БССР.
- 1972—1975 гг. — малодшы навуковы супрацоўнік Інстытута мастацтвазнаўства, этнаграфіі і фальклору.
- 1975—1976 гг. — фатограф Літаратурнага музея імя Янкі Купалы.
- 1976—1983 гг. — малодшы навуковы супрацоўнік Інстытута гісторыі АН Рэспублікі Беларусь.
- 1983—ці/ — старшы навуковы супрацоўнік Інстытута гісторыі АН Беларусі.

I. Якую "спадчыну"  
атрымае З.Пазыняк  
ад ураду В.Кебіча?

Урад Кебіча атрымаў ад Вярхоўнага Савету ўсе неабходныя паўнамоцтвы для ажыццяўлення рынкавай рэформы, стабілізацыі і росту эканомікі краіны. Прайшло чатыры гады.

- за гэты час;
- вытворчасць знізілася больш, чым на 50%;
- інфляцыя перавысіла 50% у месяц;
- знешняя запавычанасць вырасла да паўтары мільярда даларуў і штогод павялічваецца яшчэ на мільярд;
- цені на асноўныя спажывецкія тавары выраслі ў 3000 разоў;
- за мяжой жабрацтва апынуліся 7 з 10 жыхароў Беларусі.

Згублена самае каштоўнае — час. 1991—1992 гады былі найбольш спрыяльнымі для рэформавання нацыянальнай эканомікі. Тады было магчыма правесці глыбокую структурную перабудову эканомікі нашай краіны са значна меншымі страямі, стварыць новыя працоўныя месцы, вырабіць канкурэнтна-здольную прадукцыю і забяспечыць высокі дабрабыт насельніцтва Беларусі.

Урад на той момант пачаў рэформаванне эканомікі ў гэтым кірунку, але ён нават не мае дакладнага ўяўлення, як гэта рабіць.

II. Прычыны крызісу  
эканомікі

1. Сьвядае нежаданне ўраду праводзіць незалежную эканамічную палітыку, адсутнасць у большасці Вярхоўнага Савету палітычнай волі, каб вызначыць кірунак развіцця краіны.

2. Парушэнне базавых эканамічных дачыненняў уласнасці. Эканоміка заставалася нярынкава, а ў не справалася ўвесці рынкавыя механізмы і паказчыкі. Гэта прывяло да страці кіравальнасці і анархіі ў вытворчасці, да парушэння адносінаў меры працы і спажывання, вынікам чаго стала скапчэння, спад вытворчасці, інфляцыя.

3. Пасляўдольнае разбурэнне грашовай і крэдытна-фінансавай сістэмы.

4. Знешнеэканамічная палітыка, накіраваная супраць уласнага (нутранага) вытворцы, асабліва супраць нашых сялян.

ПРАВЕЦЕ ПРАВІЛЬНАСЦЬ  
АФАРМЛЕННЯ АБАНЕМЕНТА

На абанемента павінен быць пастаўлены адбітак касавай машыны.

Пры афармленні падпіскі (пераадрасоўкі) без касавай машыны на абанемента прастаўляецца адбітак каліяндарнага штэмпеля аддзялення сувязі. У гэтым выпадку абанемента выдаецца падпісчыку з квітэнцыяй аб аплаце кошту падпіскі (пераадрасоўкі).

Для афармлення падпіскі на газету або часопіс, а таксама для пераадрасавання выдання бланк абанемента з дазважачай карткай запавяняецца падпісчыкам чарнілам, разборліва, без скарачэнняў, адпаведна ўмовам, выкладзеным у каталогах.

Запаўненне месцаў клетак пры пераадрасаванні выдання, а таксама клеткі "ПВ-МЕСЦА" робіцца работнікамі прадпрыемстваў сувязі.

Эканамічная праграма  
ПАЗЫНЯК Зянона Станіслававіча,  
кандыдата ў Прэзідэнты Рэспублікі Беларусь

а) свабоды эканамічнай і гаспадарчай дзейнасці фізічных і гаспадарчых асобам;  
б) свабоды спажывання суб'ектам на рынку;  
в) стварэнне ўмоў для забеспячэння канкурэнцыі.

— Стварэнне прыватнага (недзяржаўнага) сектара эканомікі Беларусі шляхам правядзення раздзялення ў прыватнасці, дзяржаўная палітыка падтрымкі прадпрымальніцкай дзейнасці.

— Прыняцце ўзроўню ваенных расходаў на больш за 6 працэнтаў валавога ўнутранага прадукту.

— Дзяржаўная палітыка рэструктурызацыі эканомікі краіны і выбарчай падтрымкі асобных прадпрыемстваў і галін вытворчасці, якія маюць рэальныя шанцы выхадзі на сусветны рынак з канкурэнтна-здольнай прадукцыяй.

— Правядзенне валютнай рэформы і заканадаўчае замацаванне грашовай адзінкі Рэспублікі Беларусь у якасці адзінага плацэжнага сродку.

— Фармаванне падатковай сістэмы, накіраванай на падтрымку вытворчасці, правядзенне актывнай інвестыцыйнай палітыкі і павелічэнне амартызацыйных адлічэнняў.

— Актывная і адрасная сацыяльная палітыка, накіраваная на падтрымку неабароненых слаў насельніцтва за кошт сродкаў дзяржаўнага і масшавага бюджэта.

— Гарантаванне пагадзіннае запавычанасці дзяржаўнага перад грамадзянамі за кошт сродкаў ад прыватнасці дзяржаўнага ўласнасці, а таксама за кошт нерухомасці.

— Ажыццяўленне новай бюджэтай палітыкі, у аснове якой:

а) фармаванне бюджэту знізу, з узроўню масшавага самакіравання;

б) адмова ад датычэў вытворцы пры адначасовай падтрымцы малазасябэражэння грамадзян;

г) скарачэнне выдаткаў на ўтрыманне дзяржаўнага апарату;

д) выдзяленне дастатковых сродкаў для забеспячэння правапарадку, абароны жыцця і здароўя грамадзян, гарантыі права ўласнасці і абароны самой уласнасці фізічных і юрыдычных асоб;

ж) фінансаванне адраджэння культуры, развіцця навукі, адукацыі, аховы здароўя;

з) фінансаванне праграмы ліквідацыі наступстваў чарнобыльскага катастрофы і стварэння сістэмы экалагічнай бяспекі.

V. Унутраная  
эканамічная палітыка

Унутраная эканамічная палітыка будзе ствараць умовы для стабілізацыі эканомікі і дасягнення дабрабыту грамадства. Сродка дасягнення гэтых мэтай — пераход эканомікі Беларусі да рынкавых дачыненняў.

Асабліва ўвага будзе накіраваная на развіццё недзяржаўнага сектара эканомікі, на падтрымку малага і сярэдняга бізнесу.

Абудзецца хуткі пераход на свабодную куплю і продаж усіх тавараў і рэсурсаў. Гэта — ключавая ўмова правядзення рэформы, якая забяспечвае эканамічны парадок і дае вытворцам сапраўды вольны аб выбар паміж грамадствам і канкурэнтна тавараў, рэсурсаў і працоўнай сілы. Без пераходу да поўнай самастойнасці прадпрыемстваў у

гаспадарчай дзейнасці на аснове атрымання максімальнай выгады ўсе астатнія пытанні — сацыяльная абарона, прыватнасці, харчовыя пытанні, канверсія і інш. — на могуць быць вырашаны.

Свабодны гандаль будзе на гандлёвым здэлект, інструментам яго абслугоўвання з'яўляюцца грошы. Таму будзе прынята грашовая крэдытная палітыка, якая, разам з іншымі мерамі, панізіць узровень інфляцыі да 2—3 працэнтаў у месяц. Дзеля гэтага будзе праведзена грашовая рэформа, якая ўключыць стварэнне мыйтай тэрыторыі, набыццё валютных рэзэрваў, падтрымку адпаведнай фінансавай інфраструктуры, вырашэнне тэхнічных пытаньняў з'яўлення грошай, падтрымку нарматыўнай базы. На першым этапе статус нацыянальнай валюты будзе нададзены разліковым білетам Нацыянальнага банку.

Галоўным сродкам забеспячэння "здаровай" грошай будзе пераход усіх прадпрыемстваў, незалежна ад форм уласнасці, на камерцыйныя прынцыпы дзейнасці. Таксама ўводзіцца ў дзеянне закон аб банкруцтве з усімі патрэбнымі механізмамі яго рэалізацыі.

Іншыя неабходныя захады: — Заканадаўчае афармленне дзяржаўнага доўгу, працу па ўважлівае і крыніцы пагадзіннае. Рэалізацыя механізмаў з'яўлення і размяшчэння дзяржаўных і муніцыпальных каштоўных папераў, у тым ліку і кароткатэрміновых.

— Аднасенне на дзяржаўны доўг кампенсацыі ўкладу насельніцтва, жыллёва-будавальнага капіталаў, часткова пенсійнага фонду.

— Ажыццяўленне новай палітыкі заробнай палаты і даходу для работнікаў дзяржаўнага сектара эканомікі і бюджэтных устаноў, у аснове якой — прынцып роўнай аплаты працы пры аднолькавай кваліфікацыі, якасці і інтэнсіўнасці.

Антынапаўняльная палітыка і кантроль дзяржаў за ўмовай, якія забяспечваюць канкурэнцыю вытворцаў.

— Жылёвая палітыка, арыентаваная пераважна на будаўніцтва індывідуальных жылых дамоў з выкарыстаннем дзяржаўных сродкаў дзеля стварэння інжынернай інфраструктуры ў раёнах будаўніцтва сродкаў грамадзян для будаўніцтва дамоў. Для забеспячэння фінансавых магчымасцяў такога будаўніцтва ўсім жадаючым ствараюцца і пачынаюцца фінансавыя інстытуты.

Падтрымка і ажыццяўленне дзяржаўнага энэргетычнай праграмы, накіраванай на ўзаўважэнне і развіццё ўласных генеруючых магчымасцяў. Прыняцце тарыфнай палітыкі, якая будзе змушаць да энэргазэбэражэння, а таксама дзяржаўных стандартаў, якія вызначаюць абавязковыя ўмовы рэсурсаўзабэражэння.

— Правядзенне дзейснай дамагратычнай палітыкі, падтрымка жанчын, дзяцей, маладых сям'яў.

— Эфектыўная міграцыйная палітыка ў інтарэсах нашай дзяржавы.

Беларусь мае сур'ёзныя сыравінныя рэсурсы і карысныя выкапні. Таму будзе правядзена дзяржаўная праграма развіцця чорнай, каларовай і раздзяльнай металургіі, дадзенага раздзялення тэрыторыі на спецыялізаваныя зоны, наступствы такога кроку. Аб'яднанне з дзяржаўна, дзе ўжо створаны рынаквыя структуры, і пачынаюцца, дзе ёсць вопыт

жорсткіх экалагічных патрабаванняў. Будзе заключаны шэраг дагавораў аб канфэсіях здабчы сыравіны і энэргаснабчэў на тэрыторыях іншых дзяржаваў.

VI. Зямельная  
рэформа

Зямля — галоўны, стратэгічны рэсурс любой дзяржавы. Зямля — прастора стваральнай дзейнасці чалавека, асяроддзе, у якім ён жыве, сродка вытворчасці ў сельскагаспадарчай дзейнасці.

Рэспубліка Беларусь — буйная дзяржава ў цэнтры Еўропы з умеркаваным кліматам — валоде вялікім патэнцыялам гэтага рэсурсу.

Стаўленне да зямлі, распадаржэнне зямлі павінна быць асуднае, навукова абгрунтаванае, эканамічна эфектыўнае.

Асабліва значнае набывае зямельная палітыка цяпер, калі на працягу гэтага года ўводзіцца ў новае якасць — грамадства рынаквая эканоміка, калі рэзка зніжаецца роля дзяржавы, калі некампетэнтнымі палітыкамі можа быць справакаваны абвалны, навукова і метадычна непадрыхтаваны працэс прыватнасці зямлі. (Дарэчы, меншая такую прыватнасцю пад прыкрыццём тэрміна "калектыўная ўласнасць" Апазіцыі БНФ у ВС удалося прадукцілі ў 1992 г.) Неабходна разумная, навукова абгрунтаваная, жорсткая дзяржаўная палітыка. У структуры ўраду павінны быць камітэт, а на перыяд рэформ — міністэрства па зямельных рэсурсах.

Мы за прыватную ўласнасць на зямлю, за роўныя правы ўсіх грамадзян на прыватнасцю зямлі, але ж мы супраць таго, каб зямля зрабілася аб'ектам спекуляцыі і апынілася манопольнай каруптаўнай улады наменклатуры (чыноўнікаў).

Неабходна новае зямельнае заканадаўства. Зямля павінна стаць таварам, але таварам своеасабытым.

Галоўнай умовай для эканамічна эфектыўнага землекарыстання і сацыяльна справядлівай прыватнасці зямлі з'яўляецца навунаснае дакладнае дзяржаўнае зямельнае кадастру, іншакі адбудзецца не прыватнасці, а прыватнасці дзяржаўнага зямельнага кадастру неабходна ствараць дзяржаўную службу, якая, не ўціскаючы права мясцовай улады, забяспечыць агульнадзяржаўныя інтарэсы.

Мясцовая ўлада павінна мець уласныя фінансавыя магчымасці на здыскіненне сацыяльных праграмаў. Гэтыя сродкі дзеля падатка на зямлю — галоўная крыніца фармавання бюджэту на сяле, Калгасы, сагасы і іншыя землекарыстальнікі павінны не падмяняць мясцовую ўладу, а займацца гаспадарчай дзейнасцю, плошчы пры гэтым, як усе землекарыстальнікі, эканамічна абгрунтаваны, роўны для ўсіх падаткаў на зямлю.

Катэгорычна недапушчальна працягваць набыццё права ўласнасці на зямлю праз аб'екты нерухомасці. Сёння, прыватнасцю трыхуляе дом, можна аўтаматычна прыватнасцю частка зямлі нават у межах горада. Гэтая практыка будзе спынена.

Плануючы аб'яднанне грашовых сістэм з Расеяй, некаторыя палітыкі не ўсведамляючы наступствы такога кроку, аб'яднанне з дзяржаўна, дзе ўжо створаны рынаквыя структуры, і пачынаюцца, дзе ёсць вопыт

прыватнасці, у тым ліку зямлі, вядзе да сітуацыі, калі беларускі селянін альбо прадпрымальнік (якім нашыя заканадаўцы не дазволілі стаць уласнікам зямлі) можа застацца без зямлі на сваёй бацькаўшчыне.

Прыватнасці зямлі — не самамэта, а сродка павышэння эфектыўнасці гаспадарання, гэта гарантыя стварэння сеткі дробных прадпрыемстваў перапрацоўкі сельскагаспадарчай прадукцыі, а значыць — яе захавання і падвышэння экспартнага патэнцыялу дзяржавы, гэта галоўная гарантыя любых капіталаўкладанняў (інвестыцый), а значыць — найбольш умяшальніцтва ў дзейнасці ўсёй эканомікі.

Рынак зямлі, які функцыюе праз сістэму іпачатных банкаў і права на заклад зямлі, беззасінальная крэдытная палітыка — рэальны шлях выхадзі з крызісу, шлях, які прыйшоў у развіццё дзяржавы. Беларусь вельмі багатая на зямельныя рэсурсы. Траба толькі мудра імі распарадзіцца.

## VII. Аграрная палітыка

Галоўная мэта аграрнай палітыкі — дабрабыт селяніна і эфектыўнасць ягонай працы.

Траба вярнуць зямлі гаспадару, а грамадства — селяніну. У выніку вытворцы атрымае свабоду прадпрымальніцкай дзейнасці, свабоду выбару — што і дзе вырабляць — без усялякага ўмяшальніцтва з боку дзяржавы. Усе формы арганізацыі вытворчасці — дзяржаўная, калектыўная і індывідуальная — будуць мець роўныя магчымасці. Калгасы, дзяржаўныя і фермеры атрымаюць права самім вызначаць цені на ўласную прадукцыю. Іх будзе рэгуляваць толькі рынак.

Кожны вытворца зробіцца гаспадаром уласнай прадукцыі і зможа прадаваць яе без усялякіх абмежаванняў з боку дзяржавы туды, дзе будзе найбольша выгода. Будзе адменена заганная практыка прымусявага спяганання і прымусявага перадачы кантрактаў на нізкіх коштах.

Набыццё зямлі на льготных умовах у прыватную ўласнасць з правам перадачы ў спадчыну і продажу (акрамя як на моты сельскагаспадарчай вытворчасці) — эканамічны абсурд. Льготы магчымыя толькі для выдзялення зямельных участкаў сацыяльна малазасябэражэнным насельніцтва ў часовае (бестэрміновае) карыстанне ў аскрэслых законам межах. Што датычыць зямля сельскагаспадарчага прызначэння, то мы — прыхільнікі бесплатнай прыватнасці зямлі для тых грамадзян і іх аб'яднанняў, якія жадаюць на зямлі працаваць, але толькі ў межах агульнараспаўсюджаных публіканскай нормы, пры ўмове, што базавыплата будзе прыватна-завана на больш 30% усяго фонду зямлі гэтай катэгорыі. Наступнае павелічэнне сельскагаспадарчых надзеяў — за кошт аранды ў дзяржаву (з правам даляйшага выкупу) на роўных умовах для ўсіх суб'ектаў гаспадарання, незалежна ад форм уласнасці.

Наша краіна ўжо спазнаецца ў барацьбе за рынак сельскагаспадарчай прадукцыі. Калі ў бліжэйшыя гады мы не створым эфектыўную канкурэнтна-здольную сельскагаспадарчую вытворчасць, мы можам страціць нават свой унутраны рынак з-за высокага сабекошту прадукцыі нашых вытворцаў.

На ўсё тэрыторыі Беларусі ствараецца свабодная банкаўская зона на аснове банкаўскага заканадаўства Швейцарскай канфедэрацыі, што зробіць нашу краіну прывабнай для замежных банкаў і інвестыцыйных кампаніяў.

Ствараецца сістэма міжнародных біржаў, фондаў, нашых вытворцаў.

Цяперашняя гаспадарка атрымала магчымасці трансфармавацца ў рынаквыя структуры, добраахвотна аб'яднаны ўласнікаў у формах таварстваў, акцыянерных таварстваў, саюзаў, асацыяцыяў і інш. Атрымаюць роўныя ўмовы для развіцця розных форм арганізацыі вытворчасці — як калектыўнай, так і індывідуальнай.

Будуць дзейнічаць дзяржаўныя праграмы фінансавання тэхналагічнай рэканструкцыі, раўнамернага развіцця ўсіх сфераў аграпрамысловай вытворчасці. У найкарацейшыя тэрміны будзе арганізавана сетка сельскіх іпачатных банкаў, якія будуць крэдытаваць сельскагаспадарчую вытворчасць, будаўніцтва жылля і аб'ектаў сацыяльнага прызначэння пад заклад маёмасці.

Асабліва ўвага будзе нададзена перапрацоўцы сельскагаспадарчай прадукцыі. У першую чаргу будуць прыватнасці і акцыянаваны ўсе дзяржаўныя мяскамбінаты, малакаперапрацоўчыя, цукровыя заводы, садаваагароднічныя і пад, прадпрыемствы. Сваю долю акцыяў у іх атрымаюць усе гаспадаркі. Будучы выдзелены льготныя крэдыты для набыцця абсталявання і будаўніцтва невялікіх перапрацоўчых прадпрыемстваў. У мэтах больш эфектыўнага выкарыстання і надзеянага тэхнічнага забеспячэння ўсіх вытворцаў будзе прыватна-завана ўся сельскагаспадарчая тэхніка. На базе цяперашніх цацэў механізацыі гаспадарак будзе створаны сэрвісныя арганізацыі (станцыі), якія за аплату будуць абслугоўваць дзяржаўныя, калектыўныя, фермерскія гаспадаркі і прыватныя участкі.

VIII. Знешне-  
эканамічная палітыка

Знешнеэканамічная палітыка накіраваная на стварэнне партнёраў дачыненняў перш напярш з суседнімі краінамі. Беларусь імкнецца да заключэння з імі пагадненняў аб свабодным гандлі, аб мыйтных і валютных саюзах, аб стварэнні ўмоў дзеля ўзаемнай свабоды эканамічнай дзейнасці гаспадарчым суб'ектам, аб рэжыме найбольшага спрыяння ў гандлі, аб забеспячэнні гарантыяў права ўласнасці і абароны ўласнасці грамадзян і суб'ектаў гаспадарання на сваіх тэрыторыях, да стварэння ў перспектыве агульнага рынку.

Ліквідацыя манопалізму ў кірунках знешняга гандлю, пачынаюцца кола пастарыхаў і пакупнікоў, што асабліва датычыцца энэргаснабчэў.

Прымаецца новая мыйтная палітыка, якая стымулюе экспарт тавараў, і новая ліцэнзійная палітыка, якая рэгламентуе імпорт.

Ствараецца адзіная свабодная эканамічная і афшорная зона на ўсёй тэрыторыі Рэспублікі Беларусь, што зробіць яе прывабнай для эк





Кандыдат  
у прэзідэнты  
Рэспублікі Беларусь

ДУБКО  
Аляксандр Іосіфавіч

— старшыня Саюза аграрнікаў і  
Савета калгасаў Рэспублікі Бела-  
русь, старшыня сельскагаспа-  
дарскага калектыўнага падпрэ-  
мія «Прагрэс» Гродзенскага ра-  
ёна.

«Хто разваліць вёску, той загубіць народ».

А. ДУБКО.

## У імя стварэння і справядлівасці

- Кожны мужчына павінен зарабляць столькі, каб утрымліваць у дастатку і дабрабыце сваю сям'ю, пабудоваць дом, купіць машыну.
- Зямля агульнанародная ўласнасць і багацце, а не сродок куплі-продажу.
- Саюз з Расіяй і Украінай у імя праўтавання нашых народаў.
- Мера ўсіх каштоўнасцей — чалавек. І чалавек працы ў першую чаргу.
- Бясплатнае медыцынскае абслугоўванне.
- Штомесяц за кошт датацый дзяржавы наборы асноўных прадуктаў харчавання ветэранам, пенсіянерам, інвалідам, маладзённым і маламаімным сем'ям на цвёрдых даступных цэнах.
- Рыначную эканоміку — на планавую платформу.
- Парытэт цен на сельскагаспадарчую і прамысловую прадукцыю.
- Маладзі — бясплатную адукацыю, гарантыю працаўладкавання, доўгую і маральную культуру.
- Дзецям — ішаслівае дзяцінства, старым — дастойную старасць.
- Ваеннаслужачым — усямерную прававую і сацыяльную падтрымку.
- Тавары народнага спажывання — народу, а не перакупчыкам і спекулянтам.
- Развіццё нацыянальнай культуры і навуці.
- Дысцыпліна і правапарадак, барацьба з мафіяй і карупцыяй — гарантыя стабільнасці ў нашым грамадстве.

Выбар за вамі і вашым сумленнем!

# Краіне патрэбен гаспадар

Дзесяты год так званы гарба-  
чоўскай перабудовы на ўсіх уз-  
роўнях крычаць аб рынку, аб дэ-  
макратыі, аб свабодзе. Дзесяты  
год найвялікшую ў свеце дзяр-  
жаву грабляць, расшматкоўваюць,  
топілішч у крыві і галечы. Спачат-  
ку людзі верылі тэлевізійным і  
газетным абяцанням рынкавага  
раю. А што атрымалі? Атрымалі  
міжнародналіныя крывавыя  
канфлікты і разруху.

На вуліцах гарадоў страляліны.  
На дарогах узброеныя банды  
грабляць, калючы аўтамабілі.  
Найгольней расце колькасць бес-  
працоўных на заводах і фабры-  
ках. Вытворчасць спыняецца. У  
гарадах на плошчах і пераходах  
павяліся жабракі. Арабаваны  
пенсіянеры, інтэлігенцыя, рабо-  
чы і калгаснікі. Рушніца дзяр-  
жава, вымірае нацыя.

Якіх перспектыв? Дзе выйс-  
це? Народ чакае, што гэтае выйс-  
це знойдуць палітыкі: вы давалі,  
вы і ратуеце. А палітыкі шукаюць  
выйсце ў перасаджанні ў красла  
у красла і заменах шыльдаў на  
дзяржаўныя кабінеты.

Ні адна з праграм ад урада да  
крайняй апатыі, не прапануе  
стварэння шляху. Усе перамя-  
няюцца толькі ў сферы раз-  
меркавання, прыхатызацыі та-  
го, што засталася ад ранейшай  
працы народа. Не ствараюць  
новай каштоўнасці (а гэта аснова  
эканамічнага праўтавання), а  
толькі перапрацаваць, перайма-  
ваюць грашовыя знакі, мяняюць  
Павінен пераплаціць, не  
англійскую мову стара  
расадніцкія структуры савецкага  
часу.

Увайсці ў рублёвую зону —  
вось выратаванне! Гэта адна з  
праграм. І, які ўсе, дамагаюцца,  
таму што ніхто, па-першае, ні з  
якой рублёвай зоны не выходзіў.  
Была серыя біржавых спекуля-  
цый і прыватнага дзяржаўнага  
уласнасці на тэрыторыі Расіі, не  
сумяшчальнага па маштабах з бе-  
ларускай прыхатызацыяй. Ця-  
пер, напярэдадні краху, робіцца  
спроба прыпыніць  
гіперінфляцыю, якую назвалі  
укодаваннем туды, адкуль не  
выходзіць.

Другая праграма выратавання:  
тэрор. Пасадзіць, адабраць,  
канфіскаваць, судзіць! За пры-  
належнасць да КПСС, за ўдзел  
у мафіёзным урадзе, за дзяр-  
жаўную службу, за кантакты з

Расіяй і г. д. Зноў дамагаюцца.  
Ніхто не можа пасадаці 200 ты-  
сяч карупцыянераў або рэпа-  
сцяваць кожную трэцюю  
сям'ю за сувязь з КПСС. Але пад-  
гэтымі лозунгамі збіраюць не-  
задаволеных разбурэння і хо-  
соду, якія не разумеюць, што  
тэрор — гэта пачатак яшчэ больш  
страшнага разбурэння.

Трэцяя праграма — змяніць  
прозвішчы краінаў і праця-  
ваць расцяваць, спекуляваць,  
прадаваць не зробленае, пры-  
свойваць не заробленае. Прагра-  
ма самазбойная. У нашым краі  
можа жыць без працы і ўсе не-  
могучы быць мільянерамі. Бела-  
русь зольная пракарміць ад  
сілы 150 мільянераў па аднаму  
на раён. Іх столькі прыкладна і  
было ў падполлі ўжо ў 70-я гады.  
Эканаміка больш не вытрымае. А  
вось калі не спыніць разбурэння, то  
ўсе мільянеры і мільярдэры за-  
стануцца з пустымі бумажнікамі.  
Іх палачы спаліць, а маёмасць  
расцягнуць натоўпы беспра-  
цоўных і жабракоў. А гэта — гра-  
мадзянская вайна.

Каб не дапусціць падобнага —  
патрэбны Улада, Закон, Парадак.  
Трэба мець на маце не пераза-  
меркаванне, а стварэнне новых  
каштоўнасцей. Патрэбны ўмовы  
для высокаэфектыўнага вытвор-  
часці.

Адна шоста сушы, былі  
СССР, — гэта гіганцкі рынак, па-  
куль яшчэ не запоўнены Каш-  
не. Не ўспушчэў яны, рэальна.  
Павінен Еўропу і Амерыку  
наўмысна мары, таму што на  
нешняй рынкі ніхто і ніколі нас  
не дапусціць. Але гэтыя мары вы-  
даюцца за новую эканамічную  
палітыку. І людзі вераць. Як тыя,  
што не ведаюць асвой палітэканоміі,  
так і тыя, хто асвой вузускія азы.  
І вярта бы ўспушчэў той ХХ ста-  
годзе гэта — канцэнтрацыя вы-  
творчасці, якая парадзіла мана-  
поліі і транснацыянальныя  
карпарацыі. Гэта жорстка кан-  
тралюемы план, скаардынаваны ў  
усветным маштабе. Вярта ка-  
мусці вырабляць лішнюю машы-  
ну, скажам, памідоры, і іх  
выкінуць не на рынак, а ў канву,  
лішнюю тону малака і яго выль-  
юць.

Захад не мы патрэбны з на-  
шай чарнобыльскай жабой, а на-  
шы сываніныя рэсурсы, танная  
рабочая сіла. Юда прадаўся за 30  
срэбранікаў, нас жа хочыць

купіць за 30 даляраў. І б'да, най-  
вялікшая б'да будзе, калі мы  
кланом на гэту прынаду і будзем  
сядзецца, склашы рукі, у чаканні  
гуманітарнай дапамогі дзі чарго-  
вага аўтобуса для паездкі нашых  
хворых дзяцей на аздараўленне  
за кардон. Дрэнна, вядома, што  
мы цяпер бедныя і паўгалодныя,  
разбурэнныя і ўніжаныя з-за не-  
прадуманых дзеянняў нашых  
палітыкаў. Але тройчы будзе  
дрэнна, калі нашы душы і сэрцы  
захопіць маральная галечка (а  
прадпасылка да гэтага ўсё больш  
і больш), калі чалавек чалавеку  
не сябар, таварыш і брат, а шэры  
драпежнік з лесу.

Хопіць жыць у галечы і  
ўніжацца!  
Беларусь заўсёды была зям-  
лёй сумленных, працуючых і  
справядлівых людзей. Мы не  
хочам за суседзямі ўвечам праца-  
ваць, заўсёды гатовы пад-  
трымліваць з імі сяброўства, до-  
брасардэчныя адносіны і ісці на  
эканамічны і палітычны саюз.  
У першую чаргу — з Расіяй.

Цяпер многа ўносіцца праграм  
і праектаў па вываду рэспублікі  
з разбурэння, большай, чым за  
мінулыя гады. Але пераважна  
заклікаюць народ на выкананне гэ-  
тых планаў, трыба яго, народ, на-  
карміць, адрэць, стварыць умовы  
для прадукцыйнай працы. І не ў  
целярэйскай адрэць, не ў гумавія  
табы абубі, купіць акія цяпер, да-  
рэчы, не кожнаму на Кашні. Што  
гаварыць пра сікерысы і марсы з  
тобскай дэстацыі, не сумяшчаль-  
на, калі пенсіянер, сідзючы ў  
руцэ мізэрныя запасы "зайчы-  
каў", не ў стане дазволіць сабе  
раскошу купіць белы батон або  
бульчак. А нашы палітыкіны  
ўпарта клічуць нас у рынак, рас-  
хвалюючы на ўсе лады спекуля-  
цыйную буржуазію, якая  
заставіць нас ужо эканамічнай  
палітыкі. Нават новую сацыяль-  
на-эканамічную фарміцыю вы-  
найшлі — гэтакі зачатковы  
капіталізм... Ды не, толькі несум-  
ленныя людзі могуць шукаць у  
біржавы, акцыянерных фондах і  
банкуўскіх аперацыях вырата-  
ванне ад разбурэння і перапрацоў-  
ка, якія асуджана насельніцтва. Ця-  
пер мы вырабляем нацыянальна-  
прадукту напалову менш таго,  
што выраблялі ў дагарабачыя  
часы. І ўніжаюць слухныя пы-  
танні.

Але для гэтага трыба, каб на  
чале дзяржавы быў чалавек, які

Хто перахаджаў нашым ця-  
перашнім лідарам спыніць аб-  
валяны спад сельскагаспадарчай  
і прамысловай вытворчасці, за-  
бяспечыць збыт беларускай пра-  
дукцыі на расійскіх і іншых рын-  
ках? Якіх яшчэ законаў, распа-  
радаванняў, пастаноў і паса-  
д ім не хапае, каб на вуліцах было чы-  
ста і спакойна, каб людзі не жылі  
у пастаянным страху за сябе і  
сваіх блізкіх, каб аўтобусы  
хадзілі па раскладзе і ў самым  
маленькім пасёлку або вёсцы  
заўсёды былі ў продажы свежыя  
і якісныя прадукты?

Аграрнікі, усе працуючыя гэтага  
першапачатковага комплексу да  
гэтага часу не ўмешваліся ў  
палітычныя сваркі, якія абды-  
ваюць у сталіцы. Мы проста праца-  
валі і чакалі, што ўрад спыніць  
разбурэнне і развал дзяржавы.  
Мы не баставалі, ведаючы, што  
непастаўка прадуктаў гораду па-  
садзіць на паўгалодную дыету не  
палітыкаў, а простых рабочых і  
служачых. Але ўсякаму цяпеню  
прыходзіць канец. Мы не хо-  
чам больш верыць дамагаюці!

Няма ў іх ні ведаў, ні жадання  
навесці парадак у народнай гас-  
падарцы на карысць усіх сугра-  
мадзян, а не асобнай кучкі на-  
ваўленых бізнесменаў.

Парадак у краіне наводзіць  
зверху, ў рэспубліцы павінен  
быць адзін гаспадар, каб народ  
ведаў, з каго патрабаваць, да ка-  
го звернуцца ў цяжкую хвіліну.  
Кожны чалавек павінен мець ра-  
боту і спакой, упэўненасць, што  
яго не аграбляць, над ім не па-  
дзеюць, што яго з павягвай вы-  
слухаюць на ўсіх узроўнях ула-  
ды, аж да прэзідэнта. Ці рэальна  
гэта?

Так, рэальна. Я лічу, што муж-  
чыны павінен зарабляць столькі,  
каб утрымліваць сям'ю ў дастат-  
ку і дабрабыце, нахай гэта буд-  
зе рабочы або калгаснік, бу-  
даўнік або настаянік. Мужчына  
павінен ведаць, што праз яго  
дадоў інтэнсіўнай работы ў яго  
будзе свой дом або кватэра, ма-  
шына і дачны ўчастак. Жанчына,  
выходзячы замуж, не сумяшча-  
ла б, што яе дзеці атрымаюць  
бясплатную адукацыю і гаранта-  
ваную работу; што іх не прыму-  
сяць жабраваць, ужываць наркы-  
ты і прастытуіраваць.

Але для гэтага трыба, каб на  
чале дзяржавы быў чалавек, які

думе, аб будаўніцтве дзяр-  
жаўнага, а не камерцыйнага, як  
цяпер, недастаткова для больш-  
шасці жыцця, аб бясплатных  
бальніц і танным адукацыйным  
адзенні, аб тым, каб у нашых  
пенсіянераў было забяспечанае  
жыццё, а не паўгалоднае гібенне.

Кропка перасячэння каарды-  
нат, якімі я кіраваўся ўсё сваё  
жыццё і якім застаюся верны, —  
чалавек працы з яго штодзён-  
нымі патрабамі, клопатамі і тры-  
вогамі. Мера ўсіх каштоўнасцей  
— чалавек. І яму, а не інтарсам  
неадкладнай, часта карыснай  
палітыкі і павінен служыць  
прэзідэнт Рэспублікі Беларусь.

Я ўпэўнены, што ўрад агра-  
рнікуў зможа на працягу года  
навесці гаспадарскі парадак у  
Беларусі. Бо мы не паразілі жы-  
ваці, як вымушай нас урад і  
банкі. Мы не запустілі палі пад  
асот і пырык, а па-ранейшаму да-  
ём столькі прадукцыі на душу на-  
сельніцтва, колькі, скажам, Гер-  
манія або Англія. Мы не пакінулі  
паміраць з голаду састарэлых і  
адзінокіх, як гэтаму вучыць ры-  
нак.

Мы верны, што Беларусь не  
пойдзе беднай і ўбогай з праця-  
гнутай рукой жабраваць на свеце,  
а зможа сама забяспечыць сабе  
дастойнае жыццё.

Усведамленне сваёй сілы, гас-  
падарскай і беражлівай выкары-  
станне нашай праўтавасці, до-  
брасудства і чалавечыя адносіны  
— вось патэнцыял, на які павінен  
разлічвацца вучоныя, творчая  
інтэлігенцыя, дзяржаўныя слу-  
жачыя і эканамісты, з якіх і бу-  
дуць складацца выканаўчыя  
структуры прэзідэнтскага  
кіравання. Але адказваць перад  
народам павінен адзін гаспадар  
— прэзідэнт Рэспублікі Бела-  
русь. Апяркаючы не тэрор, не  
на бесхрыбетнае ўгодніцтва, не  
на аўтарытэты, а на стварэнне,  
на ўвесь народ. Прэзідэнт  
павінен ужо роўна праз год  
выйсці на галасаванне аб усеа-  
родным даверы або недаверу  
і яго палітыцы і яму асабіста.

Дамога і дэмагогі адпавядаюць  
набыццё, неабсячальна. Але ў ўсім  
Беларусь павіна выбіраць ста-  
варэнне, таму што далей так жыць  
нельга. Пара нам ужо і людзмі  
звалі!

А. ДУБКО,  
кандыдат у прэзідэнты  
Рэспублікі Беларусь.

## ДЗЕВЯТАЕ НЕБА



### Паражэнне сацыялістаў

Іспанскія сацыялісты губ-  
ляюць абсалютную больш-  
шасць у парламенце — на  
рэгіянальных выбарах яны  
пацярпелі паражэнне.

Пасля першых падлікаў вы-  
светлілася наступнае. 10 ме-  
сяцаў у парламенце яны павіны  
адаць Народнай партыі Іспаніі,  
8 месяцаў — партыі ка-  
муністаў. Сацыялісты зна-  
ходзіліся ва ўладзе з 1980 га-  
да. Між тым, іх лідар, кіраўнік  
ўрада Ф. Гансалес выступіў у  
прамовай у падтрымку выбар-  
чых кампаній.

### Арышт галоўнага мафіёзі

У нідэрскай Італьянскай  
паліцыі затрымалі арыш-  
тавала "шэф" мафіі Пас-  
каля Ларэта. Гэта здарылася  
недалёка ад Неапаля.

З 1990 года галоўны мафіёзі  
быў у вышукі. Калі паліцыя вы-  
ходзіла на яго след, ён адразу  
ж знікаў. Пра вобшыў у Лара-  
та был знойдзены золата, упр-  
агжэнні і зброя.

### Не пакінулі сараеўскіх жанчын

Англіійская дэлегацыя,  
якая прадстаўляе ар-  
ганізацыю "Міжнародная  
дапамога", вырашыла пак-  
літаваць аб жанчынах Сара-  
ева.

Тыя пакуюць ад наступстваў  
грамадзянскай вайны, ча-  
сам не ведаюць пра іх сваіх  
родных. У Сараева створаны  
аздараўленчы і кансульта-  
цыйныя цэнтры, дзе актывісты  
брытанскай арганізацыі на-  
магаюцца вырашыць шматлікія  
проблемы сараеўскіх жанчын.

### Небяспечны функцыянер

Рычард Эдмандс, адна-  
му з лідараў брытанскай  
нацыянальнай партыі,  
падпісана абвінавачванне  
у тым, што ён прымаў ўдзел  
у нападзе на чарнасурага  
грамадзяніна.

Эдмандс кінут у ахвяру,  
якую збіваў да саўдзельнікі  
боікі, шклянкі. Прыгавор партыі  
будзе абвешчаны на на-  
ступным тыдні.

### Музікл супраць СНІДу

Знакаміты музыкант Пол  
Сайман піша новы музікл.  
Ён плануе пасля завяршэння  
працы наладзіць сусветнае  
турна для праекта навіні. Усе  
саваньні сродкі паводле  
слоў аўтара, пойдучы ў фонд  
на барацьбу са СНІДам.

### Бразан у ролі Бонда

Ролэ Дзіямас Бонда ў  
тэлерэялі з 4 фільмаў  
пад назвай "Залатое вока"  
выкажа ядрос ірландскі  
акцёр Піт Бразан.

У яго ведаюць па фільмах  
«Рамінгтонскае стаў», «Міс  
Даўдэр». Бразан лічыць,  
што ў новай стужцы ён са-  
зняміць вобраз галоўнага ге-  
роя: зрабіць яго менш сексу-  
альным. Фільм павінен быць  
палітычна карэктным і больш  
камедыйным. У ім Бонд усту-  
пае ў вайну з магутным дзял-  
камі, якія ганюць ядзер-  
най зброяй, са "страшнага рус-  
кай мафіяй".

### Ад "Бітлз" — толькі музыка

Рэжысёр Галіпаў Рын  
Давідзэра жадзе, каб у яго  
новым фільме "Клубнічныя  
палі" здымаліся такія вядо-  
мыя акцёры, як Вінона  
Райдэр і Вол Кілмер.

Хаця Давідзэра і гаворыць,  
што яшчэ заўлада рана за-  
чыраджаць канчатковыя ак-  
цёрскі састав, ён выказвае  
упэўненасць: ніхто з музыкан-  
таў не будзе адмаўчаць  
у фільме, хаця запіс гэтага  
гурта ўключаны ў стужку.

### Знікненне сведкі

У Італіі знік Сантына Дзі  
Міацэ, былы мафіёзі, які  
"здымаў" многіх сваіх  
"калег".

Валікуроў не адказаў у  
раскіданай збыткава судзіў  
Фальконе, у арышце яго за-  
баву. Знік жа важны сведка  
з дому, які знаходзіўся... пад  
наглядам паліцыі.

### Выбух у Пенсільваніі

Выбух, які прагнаў у ад-  
ным з густанаселеных ра-  
ёнаў Аленгуна, што зна-  
ходзіцца ў Пенсільваніі,  
каштаваў жыццё аднаму ча-  
лавеку. Яшчэ 87 чалавек —  
павяны.

### Амністыя ў Ізраілі

287 палесцінцаў был вы-  
звалены з ізраільскіх тур-  
маў. Срод іх 128 чалавек,  
якіх абвінавачвалі ў напад-  
дзеньня на ізраільчан.

Раней Ізраіль зваяўляў, што  
ніколі не выпусціць ніводнага  
чалавека з ліку тых, у каго  
на руках кроў". Цяпер у  
ізраільскіх турмах зна-  
ходзіцца яшчэ 8 тысяч па-  
лесцінцаў.

## ЁСЦЬ ПЫТАННЕ!

Тэл. 68-29-26 Рубрыку вядзе Святлана Кулікова Тэл. 68-29-26

### Элітарная школа?

«Здаю выпускныя экзамены  
ў школе. Толькі лічце не выра-  
шыў, дзе прыгажэй вучыць. Не  
магі б вы ў сваёй рубрыцы  
больш набыраўна расказаць  
пра тэстытут кіравання?»

С. КРУГЛЕНА, г. Мінск.

Вось што мы высветлілі ў тэлефоннай размо-  
ве з рэктарам Інстытута кіравання Мікалаем  
Васільевым Сушай.

Аказваецца, Інстытут кіравання — адна з самых  
старэйшых неадзяўжаўных вышэйшых навучаль-  
ных устаноў. У наступным годзе выпусціць сваіх  
першых спецыялістаў (каля 100 чалавек). Практи-  
куе гэта ўстанова вочна-заочную форму навучан-  
ня на працягу 4 гадоў. Мае чатыры факультэты:  
знешнеэканамічная дзейнасць, бухгалтэрскі ўлік,  
менеджмент, правазнаўства. У Інстытуце  
ведзеныя падрыхтоўчыя курсы. Кошт адукацыі  
2 мільёны 400 тысяч беларускіх рублёў. Патрэба  
адназначыць. Інстытут кіравання ўзяўся сабой  
элітарную вышэйшую школу. Таму на чатырох кур-  
сах займаецца ўсяго 800 чалавек. Яны вучаюцца  
не 52 навуку, як прагнудэджае Міністэрства аду-  
кацыі для падобных устаноў, а каля 100.

Асобы, якія маюць вышэйшую адукацыю, на за-  
воначнае аддзяленне Інстытута прымаюцца без эк-  
замэнаў адразу на 2 курс з тэрмінам навучанна 2  
гады і 7 месяцаў. З сярэдняй і сярэдняй спецыяль-  
най адукацыя тэрмін навучанна на завоначнае ад-  
дзяленне складае 4 гады і 5 месяцаў. А вось колькі  
будзе каштаваць вучоба ў Інстытуце — яшчэ да-  
кладна не вызначана. Але прыкладна за 4 гады гэта  
сума складае каля 2 тысяч даляраў ЗША.

### Каб не вяртацца пешшу...

«Збіраюся наведаць Польшу  
на сваім аўтамабілі і хачу,  
безумоўна, на ім вярнуцца да-  
моў. Раскажыце, якія правілы  
патрэбны прытрымлівацца,  
каб са мной і майм аўто не за-  
быліся ніякіх непасаданых  
прыгод».

К. ВАЙЦЯНКОЎ, г. Дзяржынск.

Ваша занепакоенасць зразумела. На тэрыто-  
рыі Польшы сапраўды папасціліся выпадкі падма-  
ны грамадзян Беларусі.

Такім чынам, калі вы прыехалі ў Польшу на  
уласным аўтамабілі і хочаце на ім вярнуцца да-  
моў...  
Застражуйце сваю машыну на ўвесь перыяд па-  
ездкі. Не пакідайце каштоўных рэчаў, грошай, да-  
кументаў, радыё, магнітафон у салоне нават на  
некалькі хвілін, бо спецыялістам патрэбна да 10  
секунд, каб апынуцца ўнутры аўтамабіля. Лепш  
усею не пакідаць без дагляду новы аўтамабілі  
нават на платнай станцыі. Трыба мець на ўвазе,  
што згодна з польскім заканадаўствам, вы не ат-  
рымаеце ніякай кампенсацыі за ваш украдзены  
з платнай станцыі аўтамабілі.

Не барыцеся падвозіць незнамых спада-  
рожнікаў любога полу.

Не спыняйцеся ў бясплодных месцах і рухайцеся  
у светлы час.

Калі вы вывозіце з Беларусі СКВ, то абавязкова  
акрамя беларускіх мытных дэкларацый, запавінені  
і польскія дэкларацыі, бо ў час правяркі мытнікі РП  
маюць права іх канфіскаваць.

Не перавозіце польскія злотыя з Беларусі ў  
Польшу, бо яны будуць абавязкова  
канфіскаваны. Тое самае здарыцца і з нашымі руб-  
лямі, якія вы паспрабуеце вывезці з Польшы ў  
Беларусь. Безумоўна, калі яны не былі раней за-  
дэклараваны. Пры вывазе СКВ з Польшы вы  
павіны мець даведку аб яе легальным паход-  
жанні (ад фірмы, з банка і т.п.).

Пры карыстанні грамадскім транспартам неаб-  
ходна мець закампасаваныя з двух бакоў прыз-  
ны бі



